



Република Србија  
МИНИСТАРСТВО ТРГОВИНЕ,  
ТУРИЗМА И ТЕЛЕКОМУНИКАЦИЈА

Број: 404-02-116/2015-02/11

24.11.2015. године

Немањина 22-26

Београд

На основу члана 108. Закона о јавним набавкама („Службени гласник РС”, број 124/12, 14/15 и 68/15), Решења о овлашћењу бр. 119-01-143/2015-02 од 11.06.2015. године и Решења о измени Решења од 12.11.2015. године бр. 119-01-143/2/2015-02, а на основу Извештаја о стручној оцени понуда, број 404-02-116/2015-02/10 од 12.11.2015. године, в.д. секретара министарства доноси:

### **О Д Л У К У**

о додели уговора

Број јавне набавке **ЈН О-31/2015**

**Понуђачу „СИГНАЛ“ д.о.о., Централа бр. 30, 25 000 Сомбор**, додељује се уговор о набавци радова – Израда и постављање туристичке сабраћајне сигнализације за означавање међународне руте “Iron Curtain” кроз Републику Србију – прва фаза.

### ***Образложење***

Наручилац је дана 22.09.2015. године донео Одлуку о покретању отвореног поступка јавне набавке радова – Израда и постављање туристичке сабраћајне сигнализације за означавање међународне руте “Iron Curtain” кроз Републику Србију – прва фаза, бр. 404-02-116/2015-02. После доношења Одлуке, Наручилац је донео и Решење о образовању комисије за предметну јавну набавку бр. 404-02-116/2015-02/1 од 22.09.2015. године.

Позив за подношење понуда објављен је на Порталу Управе за јавне набавке и на интернет страници Наручиоца – Министарства трговине, туризма и телекомуникација (mtt.gov.rs) дана 28.09.2015. године.

Опис предмета јавне набавке су радови - Израда и постављање туристичке сабраћајне сигнализације за означавање међународне руте “Iron Curtain” кроз Републику Србију – прва фаза.

Назив и ознака из општег речника набавки је:  
45233294- постављање путне саобраћајне сигнализације

Редни број јавне набавке: О-31/2015.

Процењена вредност јавне набавке је 1.933.000,00 динара без ПДВ-а.

Укупан број поднетих понуда је 2 (две). Благовремено, тј. до дана 28.10.2015. године до 12:00 часова, Наручиоцу су достављене понуде понуђача:

ред. бр.	број под којим је понуда заведена	назив понуђача	датум пријема	сат
1.	Понуда бр. 404-02-116/1/2015-02 код Наручиоца  код Понуђача 1085/СН од 21.10.2015. године  Самостално	„ВОЈА,, ДОО за израду саобраћајне сигнализације Арсенија Чарнојевића бр.16 25000 Сомбор	28.10.2015. године	11:14
2.	Понуда бр. 404-02-116/2/2015-02 код Наручиоца  код Понуђача 191/15 од 24.10.2015 . године  Самостално	„SIGNAL,, ДОО Централа бр.30 25000 Сомбор	28.10.2015. године	11:15

Критеријум за доделу уговора је **најнижа понуђена цена**.

Уговор ће бити додељен понуђачу који понуди најнижу укупну цену без ПДВ (под условом да је понуда прихватљива у смислу ЗЈН и конкурсне документације за предметну јавну набавку).

Уколико два или више понуђача понуде исту укупну цену без ПДВ, а при томе су најповољније, реализација набавке ће бити додељена оном понуђачу који је понудио краћи рок за завршетак радова.

*Назив понуђача и други подаци из понуде:*

*7/1 Назив понуђача:*

**„ВОЈА,, DOO за израду саобраћајне сигнализације  
Арсенија Чарнојевића бр.16  
25000 Сомбор**

1.Укупна цена без обрачуног ПДВ-а	2.213.298,62 динара
2. Укупна цена са обрачунаним ПДВ-ом	2.655.958,34 динара
Рок важења понуде (минимум 60 дана од дана отварања понуда):	60 дана од дана отварања понуда
Б) без аванса  Укупно уговорену вредност извршених радова Наручилац ће платити Добављачу у року не дужем од 45 дана од дана извршених радова, достављене уредне фактуре од стране Добављача и од стране Наручиоца верификованог (прихваћеног) Записника о примопредаји радова који садржи податке о извршеним радовима.	Наручилац ће изабраном Понуђачу/Добављачу извршити плаћање за извршене радове, у року не дужем од 45 дана од дана извршених радова, од дана достављања авансног рачуна, привремених ситуација и окончане ситуације. У року од 10 дана од пријема обавештења Понуђача/Добављача да је извршио уговорне обавезе, Наручилац формира Комисију за примопредају радова коју чине три представника Министарства, и по један представник Стручног надзора и Понуђача/Добављача која сачињава Записник о примопредаји радова који садржи податке о извршеним радовима. Комплетну документацију у вези реализације уговора: листове грађевинског дневника, листове грађевинске књиге, атест за материјал и атест за фолију, Извештаје о испитивању од стране акредитоване испитне лабораторије и другу документацију, Понуђач/Добављач доставља Надзорном органу који ће ту документацију доставити Наручиоцу приликом

	примопредаје и коначног обрачуна.
Рок за завршетак радова:	<u>29</u> дана од увођења у посао од стране Надзорног органа.
Гарантни рок:	<u>24</u> месеци рачунајући од дана сачињавања записника о примопредаји радова.

7/2 Назив понуђача:

**„SIGNAL,, DOO**  
**Централа бр.30 25000 Сомбор**

1.Укупна цена без обрачунатог ПДВ-а	1.924.610,10 динара
2. Укупна цена са обрачунаним ПДВ-ом	2.309.532,12 динара
Рок важења понуде (минимум 60 дана од дана отварања понуда):	60 дана од дана отварања понуда
Плаћање:  А) аванс је 25%  <b>Остатакод 75 % вредности извршених радова Наручилац ће платити Добављачу у року не дужем од 45 дана од дана извршених радова, достављене уредне фактуре од стране Добављача и од стране Наручиоца верификованог (прихваћеног) Записника о примопредаји радова који садржи податке о извршеним радовима.</b>	Наручилац ће изабраном Понуђачу/Добављачу извршити плаћање за извршене радове, у року не дужем од <b>45 дана од дана извршених радова</b> , од дана достављања авансног рачуна, привремених ситуација и окончане ситуације. У року од 10 дана од пријема обавештења Понуђача/Добављача да је извршио уговорне обавезе, Наручилац формира Комисију за примопредају радова коју чине три представника Министарства, и по један представник Стручног надзора и Понуђача/Добављача која сачињава Записник о примопредаји радова који садржи податке о извршеним радовима. Уколико Понуђач у Понуди тражи аванс (највише до 25% од укупне вредности Понуде) исти ће бити исплаћен у складу са расположивим буџетским средствима по достављању авансне ситуације и банкарске гаранције за повраћај аванса са роком важења сароком

	важења најкраће до правдања аванса, која мора бити безусловна и платива на први позив. Плаћања износа уговорене цене ће се вршити према авансној ситуацији, уколико је аванс уговорен, по привременим ситуацијама и окончаној ситуацији, овереним од стране надзорног органа, а у складу са расположивим буџетским средствима. Комплетну документацију у вези реализације уговора: листове грађевинског дневника, листове грађевинске књиге, атест за материјал и атест за фолију, Извештаје о испитивању од стране акредитоване испитне лабораторије и другу документацију, Понуђач/Добављач доставља Надзорном органу који ће ту документацију доставити Наручиоцу приликом примопредаје и коначног обрачуна.
Рок за завршетак радова:	<u>30</u> дана од дана увођења у посао од стране Надзорног органа и уплате аванса.
Гарантни рок:	<u>24</u> месеци од дана сачињавања записника о примопредаји радова

Приликом прегледања понуда, уочене су рачунске грешке у обе понуде.

Дана 30.10.2015. године упућен је допис понуђачу „ВОЈА,, ДОО за израду саобраћајне сигнализације, Арсенија Чарнојевића бр.16, 25000 Сомбор, за исправку следећих рачунских грешака, у складу са чланом 93. став 4. Закона о јавним набавкама ( Службени гласник број 124/12, 14/15 и 68/15):

- У обрасцу структуре понуђене цене са упутством како да се попуни, на страници бр.56 понуде бр:1085/СН од 21.10.2015. године, под ставком „Turistička signalizacija na lokaciji R-1- ICT-welcome, (2000 x 1700 mm)”, у колони укупна цене без ПДВ-а стављен је износ од 64.470,00 динара, а треба да буде износ од 66.470,00 динара.
- Такође и у укупном збиру понуде бр:1085/СН од 21.10.2015. године, наведен је износ од 2.217.211,62 дин без ПДВ-а, односно 2.660.653,94 динара са ПДВ-ом, а треба да буде 2.213.298,62 динара без ПДВ-а, односно 2.655.958,34 динара са ПДВ-ом.
- У складу са свим горе наведеним укупна вредност понуде бр:1085/СН од 21.10.2015. године, износи 2.213.298,62 динара без ПДВ-а, што са укупним износом ПДВ-а од 442.659,72 динара, износи 2.655.958,34 динара са ПДВ-ом.

У прилогу дописа је достављен табеларни приказ рачунске контроле понуде бр:1085/СН од 21.10.2015. године.

Дана 03.11.2015. године примљен је и- мејл од понуђача „ВОЈА., ДОО за израду саобраћајне сигнализације, Арсенија Чарнојевића бр.16, 25000 Сомбор, са сагласношћу за рачунску исправку њихове понуде бр:1085/СН од 21.10.2015. године.

Понуђачу „СИГНАЛ“ д.о.о., Централа бр. 30, 25 000 Сомбор, дана 30.10.2015. године упућен је допис за исправку следећих рачунских грешака, у складу са чланом 93. став 4. Закона о јавним набавкама ( Службени гласник број 124/12, 14/15 и 68/15):

- У обрасцу структуре понуђене цене са упутством како да се попуни, на страници бр. 59 понуде бр:191/15 од 24.10.2015. године , под ставком „Turistička signalizacija na raskrsnici R-38 - ICT-info, (600 x 800 mm)”, у колони укупна цене без ПДВ-а стављен је износ од 3.400,00 динара, а треба да буде износ од 8.160,00 динара.
- Такође и у укупном збиру понуде бр:191/15 од 24.10.2015. године, наведен је износ од 1.928.010,00 дин без ПДВ-а, односно 2.313.612,12 динара са ПДВ-ом, а треба да буде 1.924.610,10 динара без ПДВ-а, односно 2.309.532,12 динара са ПДВ-ом.
- У складу са свим горе наведеним укупна вредност понуде бр:191/15 од 24.10.2015. године, износи 1.924.610,10 динара без ПДВ-а, што са укупним износом ПДВ-а од 384.922,02 динара, износи 2.309.532,12 динара са ПДВ-ом.

У прилогу дописа је достављен табеларни приказ рачунске контроле понуде бр:191/15 од 24.10.2015. године.

Истог дана је примљен мејл од понуђача „СИГНАЛ“ д.о.о., Централа бр. 30, 25 000 Сомбор, којим нас обавештавају да су сагласни са рачунском исправком њихове понуде бр:191/15 од 24.10.2015. године.

Комисија је после стручне оцене понуда, констатовала следеће:

Понуда понуђача „ВОЈА., ДОО за израду саобраћајне сигнализације, Арсенија Чарнојевића бр.16, 25000 Сомбор оцењена је као **неприхватљива**, јер је изнад процењене вредности коју је Наручилац одредио у складу са чланом 67. Закона о јавним набавкама ( Службени гласник број 124/12, 14/15 и 68/15) и није у складу са чланом 3. став 1. тачка 33) ЗЈН.

На основу напред наведеног понуда понуђача „ВОЈА., ДОО за израду саобраћајне сигнализације, Арсенија Чарнојевића бр.16, 25000 Сомбор **одбија се као неприхватљива** у складу са чланом 107. став 1. ЗЈН.

Дана 05.11.2015. године упућен је допис понуђачу „СИГНАЛ“ д.о.о., Централа бр. 30, 25 000 Сомбор са захтевом да достави копије доказа о испуњености додатних услова за предметну јавну набавку, у складу са чланом 79. став 2 Закона о јавним набавкама ( Службени гласник број 124/12, 14/15 и 68/15). С обзиром да је конкурсном документацијом одређено у складу са чланом 77. став 4. да се додатни обавезни услови

доказују изјавом, понуђач „СИГНАЛ“ д.о.о. је у склопу своје понуде доставио доказ за испуњење обавезних услова и један од доказа за испуњење додатних услова (Потврде о референцама са приложеним уговорима).

Дописом је тражена достава копија следећих доказа о испуњености додатних услова:

1. Копије сертификата: ISO 9001(Систем менаџмента квалитетом) и ISO 14001 (Систем управљања заштитом животне средине) из области – производња вертикалне саобраћајне сигнализације;
2. Доказ да располаже са минимум 15 (петнаест) запослених радника, од којих најмање: 2 (два) дипломирана инжењера саобраћајне струке са важећом лиценцом 470 – одговорни извођач радова саобраћајне сигнализације; 5 (пет) радника средње или више стручне спреме и то: саобраћајне струке или друге техничке струке.

Као доказ - ППОД образац за месец који претходи месецу у коме је објављен јавни позив, који мора бити оверен од стране Пореске управе. Као доказ којим се доказује да су исти запослени код понуђача и да имају одговарајућу стручну спрему, фотокопије радних књижица и пријаве на осигурање (образац МЗА или М-А ако је пријава новијег датума), а за дипломиране инжењере саобраћајне струке поред наведеног, и фотокопију дипломе као и копију лиценце са потврдом Инжењерске коморе Србије.

3. Доказе да поседује следеће: погон (машине и опрему) за производњу – израду туристичке саобраћајне сигнализације;
  - минимум 1 теретни камион носивости од 3 до 7 тона;
  - минимум 2 камиона „путарца“-комбинована возила за превоз радника и опреме (поседује товарни сандук);
  - минимум 1 машина за прављење бетона;
  - минимум 2 путничка возила.

Као доказ: Фотокопије пописне листе са стањем на дан 31.12.2014. године уз обавезно обележавање маркером опреме тражене конкурсном документацијом, а за моторна возила и фотокопије саобраћајних дозвола важећих на дан отварања понуда.

Техничка опремљеност за набавку опреме у текућој години, понуђач може доказати достављањем рачуна и отпремнице добављача, као и достављањем фотокопија саобраћајних дозвола важећих на дан отварања понуда.

Техничка опремљеност понуђача може се доказати и уговором о закупу или лизингу, у ком случају је понуђач у обавези да поред фотокопије уговора о закупу или лизингу, достави и фотокопију пописне листе субјекта у чијем власништу се наведена опрема налази, уз обавезно обележавање маркером опреме тражене конкурсном документацијом, а за моторна возила и фотокопије саобраћајних дозвола важећих на дан отварања понуда.

- Доказе да располаже неопходним доказима о квалитету производа и материјала за пружање услуга на изради сигнализације у складу са важећом законском регулативом.

Као доказ: Сертификат о квалитету табли - извештај о испитавању издат од стране акредитоване лабораторије у погледу минималних услова које саобраћајни знаци морају да испуњавају у складу са стандардом SRPS EN 12899:

-фактор сигурности са оптерећењем класе (PAF1), притисак ветра класе (WL5), динамички притисак снега класе (DSL1) и највећу привремену дефлексију класе (TDB4) - Предвиђено чланом 84. Правилника о саобраћајним знаковима на путевима („Сл. Гласник“ бр 134/2014)

Сертификат о квалитету фолије за знакове (са преводом ако је на страном езику) класа фолије 2.

Дана 06.11.2015. године понуђач „СИГНАЛ“ д.о.о., Централа бр. 30, 25 000 Сомбор је доставио је путем и-мејла следеће тражене доказе:

- Копије сертификата: ISO 9001(Систем менаџмента квалитетом) важности до 06.04.2016. године и ISO 14001 (Систем управљања заштитом животне средине) из области – производња вертикалне саобраћајне сигнализације, важности до 06.04.2016. године ;
- За два дипломирана инжењера саобраћаја копије диплома, радних књижица, М-а образаца и лиценци 470. За 5 запослених лица ССС техничке струке фотокопије М-а образаца и радних књижица. За 8 запослених лица фотокопије М-а образаца и радних књижица. ППОД образац из електронске базе Пореске управе
- Изјава о поседовању техничке опреме дата под пуном моралном, кривичном и материјалном одговорношћу да поседују захтевану техничку опрему.достављена је пописна листа са датумом 31.12.2014. године, за моторна возила фотокопије саобраћајних дозвола важећих на дан отварања понуда.
- Извештаје о испитивању број LF-3/15-08 од 19.02.2015. године и број Z-LF -10/15m од 15.06.2015. године издате од стране акредитоване лабораторије за испитивање Ауто мото савез Србије.

Увидом у достављене извештаје је констатовано да је испитивањем утврђено да испитивани знак у погледу физичких перформанси - отпорности на дејство ветра, је



у сагласности са одредбама стандарда SRPS EN 12899-1:2014 и да одговара класи дефлексије TDB1, а конкурсном документацијом је захтевана највећа привремена дефлексија класе TDB4.

Комисија је увидом у правилник о саобраћајној сигнализацији члан 85. ( Службени гласник РС број 134/2014) и увидом у стандард SRPS EN 12899 установила да понуђени саобраћајни знак према стандарду SRPS EN 12899 испуњава и бољи услов од захтеваног, тј., утврђено је да је класа дефлексије TDB1 боља од класе дефлексије TDB4, а тиме и да саобраћајни знак испуњава боље услове од тражених у конкурсној документацији за предметну јавну набавку.

На основу свега горе наведеног понуда понуђача „СИГНАЛ“ д.о.о., Централа бр. 30, 25 000 Сомбор оцењена је као **прихватљива** у складу са чланом 3. став 1. тачка 33) ЗЈН.

Имајући у виду горе наведено донета је одлука као у диспозитиву.

#### **УПУТСТВО О ПРАВНОМ СРЕДСТВУ:**

Против ове одлуке понуђач може поднети захтев за заштиту права у року од 10 дана од дана постављања одлуке на Порталу Управе за јавне набавке, у складу са чланом 148. и 149. став 6. Закона о јавним набавкама. У складу са чланом 149. став 1 Закона о јавним набавкама Захтев за заштиту права подноси се наручиоцу, а копија се истовремено доставља Републичкој комисији.

  
в.д. СЕКРЕТАРА МИНИСТАРСТВА  
  
Сандра Докић